

مقاله مروری

مروری بر گیاه کنگرفرنگی (*Cynara scolymus L.*)

سید علی ضیایی^{۱*}، آرزو دست‌پاک^۲، حسنعلی نقدی‌بادی^۳، لیلا پور‌حسینی^۴، احمد رضا همتی‌مقدم^۵
مهین غروی نایینی^۶

- ۱ استادیار پژوهش، گروه پژوهشی فارماکولوژی، پژوهشکده گیاهان دارویی جهاددانشگاهی
- ۲ کارشناس، گروه پژوهشی فارماکولوژی، پژوهشکده گیاهان دارویی جهاددانشگاهی
- ۳ مری پژوهش کشاورزی، پژوهشکده گیاهان دارویی جهاددانشگاهی، دانشجوی دکتری رشته زراعت دانشگاه تربیت مدرس
- ۴ کارشناس، گروه پژوهشی فارماکولوژی، پژوهشکده گیاهان دارویی جهاددانشگاهی
- ۵ مری پژوهش، گروه پژوهشی فارماکولوژی، پژوهشکده گیاهان دارویی جهاددانشگاهی
- ۶ استادیار فیزیولوژی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان

*آدرس مکاتبه: تهران، خیابان انقلاب، خیابان قدس، خیابان بزرگمهر غربی، شماره ۹۷، صندوق پستی: ۱۴۴۶ - ۱۳۱۴۵ پژوهشکده گیاهان دارویی
جهاددانشگاهی

تلفن: ۰۲۱ (۶۴۶۲۱۷۹)، نمبر: ۰۲۱ (۶۴۶۵۵۵۴)
پست الکترونیک: ziai2000@hotmail.com

چکیده

گیاه کنگرفرنگی (*Cynara scolymus L.*) جز گیاهان غیربومی و کشت شده در ایران است. این گیاه بیشتر مصرف غذایی داشته و بنابراین جز گیاهان بی‌خطر است. در این مقاله سعی شده شرایط کشت، برداشت و موارد مصرف آن با توجه به طب سنتی و مطالعات کنترل شده بالینی بررسی شود.

گل واژگان: کنگرفرنگی، سینارین، کبد، بیماری‌های قلبی، عروقی

مقدمه

تاریخچه

تعداد گیاهانی که امروزه از نظر درمانی مورد استفاده قرار می‌گیرند بسیار زیاد است، ولی در فارماکوپه‌ها و کتب دارویی مختلف تعدادی از آنها را دارویی (officinal) قلمداد نموده‌اند. در بین این گیاهان دارویی تعدادی که اثر درمانی مهم دارند و یا مواد مؤثر از آنها استخراج می‌شود به علت مصارف زیادی که دارند پیوسته پرورش می‌یابند. پرورش بعضی دیگر نیز با آن که در ردیف انواع گونه‌های افیسینال قرار ندارند مع هذا هنوز در طب عام مورد توجه می‌باشند. فقط آن دسته از گیاهان که شهرت درمانی چندانی ندارند و منحصراً مقادیر کمی از آنها مورد استفاده قرار می‌گیرد، تکثیر نمی‌گردند. زیرا غالباً انواع خودروی آنها، کفايت احتیاجات یک ناحیه را می‌دهد [۳].

کنگرفرنگی یکی از قدیمی‌ترین گیاهان دارویی جهان است که در طول هزاران سال کشت می‌شده است. این گیاه چند ساله بومی جنوب اروپا، مدیترانه و شمال آفریقا و جزایر قناری است. این گیاه اولین بار در یونان و روم باستان و در قرن هجدهم در فرانسه شناخته شده و توسط سیاحان فرانسوی و اسپانیایی به قاره آمریکا نیز برده شد. پژوهشگان باستان از کنگرفرنگی به عنوان داروی مدر، پایین‌آورنده کلسترول، محرك کبدی و رفع مشکلات کبدی و گوارشی استفاده می‌کردند. همچنین این گیاه در اعصار گذشته به صورت پودر شده برای برطرف کردن بوی بد بدن بین مردم محبوبیت داشته است [۷، ۴، ۵، ۶].

گیاه‌شناسی

نامهای گیاه [۲، ۸]

<i>C. cardunculus</i> Var. <i>Sativa</i> یا <i>Cynara scolymus</i> L.	لاتین:
Moris	
Artischocke	آلمانی:
Artichant, Artichant commun	فرانسه:
Globeartichoke, Artichoke, Common	انگلیسی:
ardichoke, Gardenartichoke	
فارسی: کنگرفرنگی، کنگرفرنگی، اردشاھی، انگنار، انگنیار	
عربی: خرشوف	

گیاه L. *Cynara scolymus* گیاهی است چندساله یا پایا، حساس به سرما، با طول عمر متوسط ۴ سال که ارتفاع آن به ۲ متر می‌رسد. دارای برگ‌های بسیار بزرگ متمایل به سفید به ابعاد 15×40 سانتی‌متر، بدون خار یا دارای دندانه‌های نوک‌تیز کوچک، سطح تحتانی برگ‌ها کرکینه‌پوش و حاوی رگبرگ‌های خیلی برجسته، برگ‌های زیرین دارای تقسیمات شانه‌ای، بخش‌ها تخم مرغی و حاوی لوب‌های بزرگ دندانه‌دار، برگ‌های فوکانی ساده، تخم مرغی نیزه‌ای و دارای دندانه‌های نامنظم. این برگ‌ها دارای تقسیمات شانه‌ای عمیق بریده‌بوده و رنگ آنها متمایل به سفید است. در

آترواسکلروز یکی از بیماری‌های شایع در سنین بالا است که بیش از نیمی از مرگ و میرها در ایالات متحده در اثر این بیماری و عوارض آن است. شاید هیچ بیماری به اندازه آترواسکلروز مسئول مرگ و میر بیماران نبوده و تا به این حد تحقیقات بر روی آن انجام و پیرامون مهار آن بحث در نگفته است. در ایران نیز این بیماری بسیار شایع بوده و مشکلات عدیده‌ای را برای مردم ایجاد نموده است. مشخصه این بیماری اساساً یک پلاک انتیمایی است که آترووم (atheroma) نامیده شده به سمت داخل مجرأ برجسته می‌گردد مدیای زبرین خویش را تضعیف کرده و چندین عارضه را ایجاد می‌نماید. آترواسکلروز به تنها می‌بیش از نیمی از تمامی مرگ و میرها در جهان غرب است. هایپرلیپیدمی یک عامل جهان‌شمول شناخته شده برای افزایش خطر آترواسکلروز است. اغلب شواهد بر نقش هایپرکلسترولمی تاکید می‌نمایند. هایپرلیپیدمی از چندین راه در آتروژنر شرکت دارد. ممکن است هایپرلیپیدمی مزمن به ویژه هایپرکلسترولمی خود اختلال کارکردی آندوتیوم را آغاز کند. از طرف دیگر با هایپرلیپیدمی مزمن، لیبوپروتئین‌ها در داخل انتیما و در محل آزار یا اختلال کارکرد آندوتیوم تجمع می‌یابند و از همه مهمتر آن که هایپرلیپیدمی عمدتاً توسط مکانیسم‌های اکسیداتیو، باعث تغییر در دیواره شریانی می‌گردد و LDL تغییر یافته را می‌سازد. LDL (لیبوپروتئین با وزن مخصوص کم) بالا و ماکروفازها عامل آترواسکلروز هستند. LDL اکسیده شده به ماکروفاز می‌چسبد و سبب مرگ آن می‌شود و Foam cells را تشکیل می‌دهد. افزایش این سلول‌ها و ترشحات آنها سبب تکثیر سلول‌های ماهیچه صاف دیواره عروق کرونر و در نتیجه منجر به انفارکتوس می‌کاردی می‌شود [۱]. چون داروهای شیمیایی پایین‌آورنده فرآکسیون‌های چربی خون به خصوص LDL اغلب اثرات جانبی دیگری به وجود می‌آورند لذا تهیه داروی گیاهی پایین‌آورنده چربی خون از گیاهان دارویی از هر جهت مفید می‌باشد. گیاه کنگرفرنگی یا (L.) *Cynara scolymus* L. یکی از گیاهان دارویی مهم است که در کشورهای مختلف به عنوان داروی پایین‌آورنده چربی خون از آن استفاده می‌شود و اثر آن از طریق جلوگیری از استرس اکسیداتیوا LDL است که در مقالات متعدد نیز تایید شده است. گیاه کنگرفرنگی همچنین به عنوان حمایت‌کننده کبدی شناخته شده که از این جنبه نیز حائز اهمیت است. کبد به طیف گسترده‌ای از آزارهای متابولیسمی، سمی، میکروبی، مربوط به گردش خون و نئوپلاسمی مستعد است. با پیشرفت بیماری منتشر یا صدمه قابل توجه به جریان صفراء پیامدهای کارکرد غیرطبیعی کبد تهدیدی برای حیات خواهد بود. آنتی‌اکسیدان‌های طبیعی این گیاه در محافظت کبد در برابر سوموم بسیار موثر است [۲].



مناطق دارای زمستان‌های سرد و یخندهان سازگاری ندارد و

همچنین مناطق دارای آب و هوای گرم نیز برای آن مناسب نیست، زیرا باعث بازشدن سریع جوانه‌های گل و خراب شدن قسمت‌های ترد و خوراکی گیاه می‌شود.

کشت کنگرفرنگی باید در نور کامل خورشید (زمین آفتاب‌گیر) صورت گیرد. مزرعه باید در جایی ایجاد شود که حداقل ۶ ساعت نور خورشید وجود داشته باشد، زیرا این گیاهان بدون نور کافی به طور مناسب گسترش نخواهند یافت. این گیاه نیاز به فصل رشد طولانی داشته و در هوای گرم بهتر رشد می‌کند [۷، ۱۰].

خاک

زمین‌ها باید سرشار از کمپوست و دارای اسیدیته مناسب باشند بهترین اسیدیته خاک $pH=6/5$ می‌باشد که این گیاه تا $pH=6$ را نیز تحمل می‌کند. از آنجایی که موطن اصلی کنگرفرنگی سواحل شنی شمال افریقا و مدیترانه است بنابراین به کودهای آلی شور نیازمند است. لازم به ذکر است برای تقویت زمین از خاک اره و جلبک‌های دریایی (خزه دریایی) استفاده می‌شود [۳، ۴، ۱۰، ۱۱، ۱۲، ۱۳].

کشت

برای ازدیاد کنگرفرنگی می‌توان از دو طریق جنسی و غیرجنسی اقدام نمود:

- ازدیاد به طریقه جنسی: در این روش کنگرفرنگی به وسیله کشت بذر افزایش می‌باید.

- ازدیاد به طریقه غیرجنسی: در این روش ازدیاد با استفاده از اندام‌های رویشی می‌توان اقدام به تکثیر گیاه نمود. از جمله می‌توان از پاچوش‌هایی که در اطراف طوقه گیاه رشد می‌کنند برای کشت گیاه استفاده نمود. همچنین می‌توان با استفاده از قلمه‌های علفی گرفته شده از ساقه‌های جانی گیاه و کشت آنها در بستر مناسب اقدام به افزایش گیاه کرد [۳، ۱۴].

سطح زیر کشت کنگرفرنگی در جهان بیش از ۱۰۰۰۰ هکتار می‌باشد و کل محصول تولیدی در حدود ۲۰۰۰۰ تن است. تولیدکنندگان عمده کنگرفرنگی کشورهای ایتالیا (۵۲۰۰۰ هکتار سطح زیر کشت)، اسپانیا (۲۸۰۰۰ هکتار سطح زیر کشت)، فرانسه (۱۵۰۰۰ هکتار سطح زیر کشت) و یونان و موروکو (هر کدام ۵۰۰۰ هکتار سطح زیر کشت) می‌باشند.

Cynara syriaca Boiss. گونه‌ای از این گیاه با نام علمی

در ایران به صورت خودرو دیده می‌شود و سال‌ها توسط افراد محلی جمع‌آوری و مصرف می‌شده است. گونه‌ای از کنگرفرنگی با نام علمی *Cynara scolymus* L. که گونه‌شناخته شده این گیاه در جهان است در کشور ما کاملاً شناخته شده نیست و یک

سال دوم رویش از مرکز برگ‌های طوقه‌ای، ساقه‌ای محکم و شیاردار می‌روید که تقریباً ارتفاع آن تا $1/5$ متر نیز می‌رسد. این ساقه در بخش بالایی منشعب و دارای برگ‌های کوچکتر و بدون دمبرگ می‌باشد. پهنک این برگ‌ها منقسم و پرمانند و یا تقریباً کامل، سطح تحتانی کلیه برگ‌ها کرکینه پوش می‌باشد. کاپیتول کروی فشرده به ابعاد 11×7 سانتی‌متر، بروگه‌های قاعده 5×3 سانتی‌متر، کاملاً فشرده و در انتهای حاوی خمایم پوشش تخمرغی با نوک کند یا فرورفته و خارهای نوک‌تیز، گل‌های لوله‌ای به رنگ آبی متمایل به بنفش می‌باشد [۷، ۹]. جوانه‌های گل خوراکی گیاه به رنگ سبز سایل به نقره‌ای به ارتفاع ۴-۵ فوت و عرض ۶-۷ فوت است.

کنگرفرنگی به حالت خودرو مشاهده نشده و به نظر می‌رسد که از گونه *C. cardunculus* منشا گرفته است. بررسی‌ها نشان داده است که کنگرفرنگی‌های حاصل از بذر کنگرفرنگی‌های با برآکته نوک کند، دارای برآکته خاردار خواهند بود، لذا تکثیر رویشی (غیرجنسی) این گیاه الزاماً است [۷]. جوانه‌های گل از قسمت انتهایی ساقه اصلی و ساقه‌های جانبی گیاه بیرون می‌آیند و هر جوانه گل باز نشده شبیه یک مخروط کاج می‌باشد. با ۳-۴ اینچ قطر، گرد و دارای جوانه‌های کمی کشیده (دراز)، برآکته‌های سبز چرمی که هر یک گل‌هایی به رنگ آبی ارغوانی را دربرگرفته‌اند. قسمت تحتانی هر برآکته در واقع همان قسمت گوشتشی و خوراکی گیاه است. برآکته‌ها در اطراف یک مرکز گوشتشی به وجود می‌آیند. جوانه‌های اطراف غنچه گل بعد از باز شدن تبدیل به گل‌های ارغوانی آبی به طول ۶ اینچ می‌شوند [۳].

واریته‌های موجود

کنگرفرنگی دارای واریته‌های پرورشی یا ارقام زراعی (Cultivar) مختلف است که غالباً جهت استفاده غذایی از ساقه‌ها و کاپیتول‌های آنها کشت می‌شوند. از جمله واریته‌های شناخته شده می‌توان به موارد زیر اشاره نمود [۱۰]:

- C. scolymus* var. *blaue*
- C. scolymus* var. *macau*
- C. scolymus* var. *tudella*
- C. scolymus* var. *caribou*
- C. scolymus* var. *camus de bertagne*
- C. scolymus* var. *violet du midi*
- C. scolymus* var. *violet d'hyeres*
- C. scolymus* var. *violet de chapeau*

شرایط کشت آب و هوا

کنگرفرنگی در مناطق بدون یخندهان (زمستان‌های ملایم) با تابستان مريطوب و خنک بهترین عملکرد را دارد. این گیاه به



(رسی) است می‌توان از هوموس یا ماسه برای بهبود وضعیت آن استفاده نمود [۱۶، ۱۴، ۳، ۴].

هنگام انتقال نشاها به زمین اصلی باید دمای هوا حدود ۵ درجه سانتی‌گراد و دمای خاک ۱۰ درجه سانتی‌گراد یا بیشتر باشد و خطر یخبندان برطرف شده باشد. اگر دمای خاک به بیش از ۳۰ درجه سانتی‌گراد برسد گیاه وارد مرحله خواب تابستانی شده و هیچ جوانه‌ای تولید نمی‌کند. پرورش دهنگان تجاری معمولاً نشاها را کنگرفرنگی را روی ردیف‌های با فاصله ۲ متر کشت می‌کنند به طوری که فاصله بوته‌ها روی ردیف ۱ متر باشد [۱۶، ۴، ۳].

کنگرفرنگی همچنین از طریق پاجوش‌ها نیز تکثیر می‌شود. این روش برای ایجاد گیاهان دائمی نسبت به تکثیر با بذر مناسب‌تر است. پاجوش‌ها باید از پایه‌های مادری خوب و قوی گرفته شده و زمانی کشت شوند که ارتفاع آنها به ۴۵ سانتی‌متر برسد. بهتر است که پاجوش‌ها به طور عمیق در خاک کشت شوند به طوری که قسمت تحتانی آنها ۲۵-۲۵ سانتی‌متر در خاک قرار داده شود. فاصله بین ردیف‌های کشت باید ۴ متر و فاصله پاجوش‌های کشت شده روی ردیف‌ها ۳ متر باشد و از یک مالج درشت بافت نیز استفاده گردد. برای ایجاد محصول مرغوب کود شیمیایی و آبیاری مرتباً ضروری است. بقیه عملیات داشت مانند سایر سبزیجات انجام می‌شود [۱۵، ۳، ۱۴].

روش دیگر تکثیر کنگرفرنگی از طریق قلمه گرفته شده از شاخه‌های جانبی است که در موقع کشت باید با کود ازته تقویت شوند که بهترین زمان قلمه‌زنی در فصل بهار است [۳].

گیاه حاصل از بذر به علت تفرق صفات شبیه گیاه والد نخواهد شد. در سال اول یا هیچ‌گونه جوانه گلی تولید نمی‌شود و یا در صورت ایجاد جوانه‌ها بسیار کوچک بوده و کیفیت بالای ندارند. بنابراین بهترین روش تکثیر کنگرفرنگی از طریق پاجوش‌های اطراف ریشه است. البته نشاها بذری که خوب عمل آمده باشند و در یک بستر مناسب کشت شده باشند برای فضول خشک بهتر از گیاهان حاصل از پاجوش‌ها عمل خواهد کرد. همچنین نهال‌های بذری ریشه‌های عمیق‌تری نسبت به نهال‌های پاجوشی تولید کرده و غنچه‌های (Heads) بزرگتری ایجاد خواهد نمود [۱۴، ۳].

کنگرفرنگی پس از رشد کامل حدود ۲ متر ارتفاع داشته و قطرش به ۱/۲ متر می‌رسد. اگر کشت فشرده باشد اندازه متوسط نهایی گیاه کاهش می‌یابد. کیفیت خاک نیز در اندازه نهایی بوته‌ها اهمیت دارد به طوری که هرچه خاک دارای کیفیت بهتری باشد گیاهان بهتر رشد خواهند کرد. این گیاه نسبت به خاک‌های شور مقاوم بوده و زمستان‌های با سرمای متواتر را تحمل می‌کند اما در خاک‌های دارای رطوبت بالا قادر به تحمل زمستان‌های سخت نیست. در این صورت برای حفظ گیاه ساقه‌ها قطع شده و برگ‌های طریف مرکزی حفظ می‌شوند. همچنین اگر خاک اطراف ریشه‌ها از

محصول کاملاً مجلل محسوب می‌شود و فقط عده کمی مبادرت به مصرف آن می‌کنند. اما امروزه با توجه به شناخت و آگاهی نسبت به اثرات درمانی این گیاه و تحقیقات گسترهای که در سراسر جهان بر روی این گیاه دارویی انجام گرفته است و با توجه به این که سطح زیر کشت کنگرفرنگی در ایران بسیار پایین و یا ناچیز می‌باشد، نیاز به کشت این محصول به صورت یک گیاه زراعی یا با غیبی بیش از پیش محسوس است.

به منظور کشت کنگرفرنگی می‌توان بذرها را مستقیماً در زمین اصلی کشت کرد. در این صورت خاک مزروعه باید تا عمق ۳۰ سانتی‌متر کاملاً نرم و قابل نفوذ باشد تا ریشه‌های گیاه راحت بتواند به طور مستقیم در خاک نفوذ کند بذرها در اوآخر اسفندماه در زمین با خاک مخلوط سبک، زهکشی شده، با کیفیت، عمیق و مرطوب و غنی کاشته می‌شوند [۱۵، ۱۴].

بذرها کنگرفرنگی برای جوانه‌زنی به یک دوره سرمای مرطوب نیاز دارد که اگر به طور طبیعی برآورده نشده باشد باید به طور مصنوعی اعمال گردد. به منظور استراتیفیکاسیون بذرها ابتدا آنها را در طول شب در آب خیس کرده سپس در داخل ظرفی پر از شن مرطوب قرار داده و ظرف داخل یخچال گذاشته می‌شود [۱۱].

گیاهان حاصل از یک چنین بذرهایی درست شیبیه گیاهان حاصل از بذرهایی هستند که به طور طبیعی ورنالیزه شده‌اند با این تفاوت که درصد کمتری از آنها جوانه می‌زنند [۱۴].

بذرها آماده شده را در زمینی با خاک مناسب در عمق ۳ سانتی‌متر و با فاصله ۱۵-۲۰ سانتی‌متر روی ردیف و ۲/۵-۳ متر فاصله بین ردیف کاشته می‌شوند [۳، ۴].

برای کوتاه کردن دوره رشد (برای کنگرفرنگی یا هر محصول دیگر) بهتر است بذرها ابتدا در داخل گلخانه کشت شوند تا زودرس گردن سپس نشاها بذری حاصل به زمین اصلی منتقل شوند [۳]. نشاها کنگرفرنگی در ابتدای کشت برای رشد مناسب به ۸-۱۰ روز دمای حدود ۱۰ درجه سانتی‌گراد نیاز دارند، به همین جهت نشاکاری در اوآخر اسفند انجام می‌شود. در خلال این مدت کنگرفرنگی به ۶-۸ هفته رشد در داخل گلخانه نیاز دارد [۱۵، ۱۴، ۱۶].

عمق کاشت بذرها در داخل گلخانه ۱ سانتی‌متر و فاصله کشت آنها نیز ۱ سانتی‌متر می‌باشد. بذرها در دمای حدود ۲۴ درجه سانتی‌گراد جوانه می‌زنند. به محض پدیدار شدن هر نهال بذری (که می‌تواند به دست گرفته شود) آنها را به گلدان‌هایی با سایز مناسب (به نام گلدان‌های ۱۰-۸ سانتی‌متری) انتقال می‌دهیم. دمای شب ۱۳ ± ۱ درجه سانتی‌گراد و روز ۱۸ ± ۱ درجه سانتی‌گراد برای نگهداری از نشاها مناسب است. البته به شرطی که اختلاف دمای شب و روز بین ۵ درجه ثابت بماند [۳]. قبل از انتقال نشاها به زمین اصلی باید وضعیت خاک را با اضافه نمودن کمپوست و کود حیوانی و همچنین کود شیمیایی مناسب بهبود بخشید و اگر خاک سنگین



جمع آوری گیاهان مورد توجه قرار گیرند. یکی از این عوامل زمان جمع آوری محصول می‌باشد. تغییراتی که در میزان مواد موثره گیاه در طول سال و حتی در ساعت‌ها یک روز وجود دارد اهمیت جمع آوری گیاهان دارویی را در زمانی که گیاه دارای حداقلتر میزان مواد موثر است نمایان می‌سازد [۱۴، ۳۴، ۳۵].

بهترین زمان جمع آوری برگ‌ها صبح زود و قبل از طلوع آفتاب است، یعنی درست زمانی که خورشید از روی برگ‌ها، شبنم‌ها را خشک می‌نماید. در این زمان میزان روغن فرار گیاه بالا می‌باشد. در صورتی که در طول روز در مقابل هوای گرم و آفتابی تحت تاثیر واکنش‌های شیمیایی انجام شده در گیاه مقدار مواد موثر در اندام گیاهی کاهش خواهد یافت. علاوه بر این باید سعی شود برداشت محصول در یک هوای صاف انجام گیرد. برداشت برگ‌های کنگرفرنگی باید پس از رشد کامل برگ‌ها و کمی قبل از ظاهر شدن گل‌ها (با قبل از باز شدن کامل گل‌ها) انجام گردد [۱۴، ۳۴، ۳۵].

مواد تشکیل‌دهنده

برگ‌های خشک کنگرفرنگی دارای حدود ۹ تا ۱۱ درصد آب و ۱۲ تا ۱۵ درصد مواد معدنی بوده و غنی از نمک‌های پتاسیم و منیزیم می‌باشد. بسیاری از ترکیبات فنولی، فلاوانوئیدی (۱۰٪/۱ درصد) و اسیدی در کنگرفرنگی یافت شده است [۵].

- اسیدکافئیک و استرهای اسیدکینیک - اسیدکافئیک ترکیبات عمده گیاه محسوب می‌شوند، که از آن جمله می‌توان به پسودوکلروژنیک اسید^۱ یا ۱-کافئیل کینیک اسید، کلروژنیک اسید^۲ یا ۳-کافئیل کینیک اسید، کریپتوکلروژنیک اسید^۳ یا ۴-کافئیل کینیک اسید، نئوکلروژنیک اسید^۴ یا ۵-کافئیل کینیک اسید، ۱-۵-دی‌کافئیل کینیک اسید یا سینارین^۵ (ماده محافظ کبدی) استخراج شده، ۱ و ۳ - دی‌کافئیل کینیک اسید یا سینارین^۶ (ماده محافظ کبدی) در گیاه، ایزوکلروژنیک اسید^۷ که شامل ۳ و ۴ دی‌کافئیل کینیک اسید، ۳ و ۵ - دی‌کافئیل کینیک اسید و بالاخره ۴ و ۵ - دی‌کافئیل کینیک اسید می‌باشد، اشاره نمود [۲۰، ۱۹]. از میان دی‌کافئیل کینیک اسید می‌باشد، اشاره نمود [۲۰، ۱۹] از میان ترکیبات یاد شده اسیدکلروژنیک و ۱ و ۳-دی‌کافئیل کینیک اسید ترکیبات عمده محسوب می‌شوند و سایر ترکیبات بر اثر ایزومریزاسیون حین استخراج تولید می‌گردند. ترکیبات یاد شده نسبت به اکسیدازها و حرارت حساس بوده و به سهولت توسط این دو عامل تجزیه و از بین می‌روند. به دلیل غنی بودن گیاه از اکسیدازها، مهار عمل این آنزیم‌ها بسیار دشوار می‌باشد و در نتیجه

آب اشباع باشد ریشه‌ها در مدت کوتاهی خواهند پوسید و بر عکس اگر خاک رطوبت کافی نداشته باشد رشد ریشه‌ها متوقف خواهد شد. سیستم‌های drip و soaker hoses آسان‌ترین روش‌ها برای رساندن آب کافی به گیاه هستند [۱۷، ۳۴]. وقتی گیاهان به ارتفاع نهایی (حد بلوغ کامل) خود رسیدند یک جوانه انتهایی خواهند داشت. ظهور این جوانه اولین نشانه بلوغ گیاه است. این گیاه به یک رشد تدریجی با یک دوره رشد طولانی نیاز دارد. در مورد کنگرفرنگی آبیاری مرتب حائز اهمیت است. در مناطق با آب و هوای گرم زود باز شدن گل‌ها یک خطر بزرگ است. برای کنترل رشد گیاه و به تعویق انداختن باز شدن گل‌ها می‌توان رشد بوته‌ها را با کوتاه کردن شاخه‌های گل‌دهنده و قطع برگ‌های بزرگ و همچنین کاهش آبیاری و تغذیه کاهش داد. در طول دوره‌ای که دمای روز افزایش می‌باید بهتر است خاک با یک مالج مناسب پوشانده شود. اگر مالج خلل و فرج (porous) فراوانی داشته باشد مناسب‌تر است. در هوای گرم مالج به صورت یک محافظ عمل می‌کند [۱۶، ۳۱].

گیاه کنگرفرنگی آفات کمی دارد. از جمله آفات شایع آن شته‌ها و خرگوش‌ها هستند. اسپری قوی آب یا insecticidal soap برای کنترل شته‌ها مناسب است. کشیدن تورهای سیمی به ارتفاع ۱ متر برای حفظ بوته‌ها از حمله خرگوش‌ها نیز می‌تواند راه مناسبی باشد [۱۸، ۳۱].

اندام دارویی

برگ‌های سال اول (برگ‌های بسیار بزرگ به شکل طوقه‌ای) و به ویژه برگ‌های مربوط به پایه‌هایی که هنوز گل نداده‌اند جهت مصارف دارویی بهتر است [۲۰، ۱۹، ۷۹].

برداشت

بررسی‌ها نشان داده است که برگ‌های جوان سال اول رویش از لحاظ دارویی حائز اهمیت بوده و بهترین زمان جمع آوری آنها تابستان می‌باشد. در این فصل برگ‌ها دارای کمترین مقدار آب هستند (۸۲-۸۳ درصد) و رگبرگ میانی آنها بسیار کوچک می‌باشد. به دلیل غنای گیاه از آنزیم‌های اکسیداز مختلف، حذف آب اضافی برگ‌های پاییزی و خشک کردن آنها به گونه‌ای که ماهیت ترکیبات پلی‌فنلی آن حفظ گردد بسیار دشوار است. بنابراین برای مصارف دارویی از برگ‌های تابستانی فاقد رگبرگ میانی بزرگ استفاده می‌شود. هرگز نباید برداشت مخصوص تا آخر تابستان به تعویق افتاد زیرا دمای پایان این فصل ممکن است گیاه را از بین برد [۱۴، ۳۴].

باید توجه داشت که میزان مواد موثر در گیاه به هیچ وجه ثابت نبوده و مناسب با کیفیت رشد گیاه تغییر می‌نماید. چندین عامل در میزان مواد موثر تاثیر داشته و می‌بایستی در هنگام

¹ Pseudochlorogenic acid

² Chlorogenic acid

³ Cryptochlorogenic acid

⁴ Neochlorogenic acid

⁵ Cynarin

⁶ Isochlorogenic acid



در صد آغاز شده و در مدت ۲۰ دقیقه به ۳۰ درصد کل فاز متحرک می‌رسد و مدت ۵ دقیقه در همان مقدار می‌ماند. نمونه با سرعت ۱/۲ میلی‌لیتر بر دقیقه از ستون می‌گذرد و پیک‌ها در طول موج ۳۳۰ نانومتر مورد بررسی قرار می‌گیرند. ترکیبات خارج شده به ترتیب chlorogenic acid caffeoylquinic acid cynarin, leteolin⁷- glucopyranoside, luteolin-7-rutinoside, 1,4 di-caffeoylequinic acid. خروج کلیه این ترکیبات ۱۸ دقیقه است [۲۱، ۲۲].

آثار فارماکولوژیکی

این گیاه یکی از قدیمی‌ترین گیاهان دارویی بوده که مصربیان باستان برای آن ارزش بسیاری قایل بودند و برای کمک به هضم غذا از آن استفاده می‌کردند. در یونان و روم باستان نیز از این گیاه به همین منظور استفاده می‌شده است و حتی در اروپای قرن شانزدهم شاه و شاهزادگان از آن به عنوان غذا استفاده می‌کردند [۲۳]. برگ‌های این گیاه در طب سنتی اروپا از زمان رومیان به عنوان دیورتیک (مدر) استفاده می‌شده و از دیگر مصارف آن در ناراحتی‌های کبدی و حمایت کبدی بوده است. اروپاییان این گیاه را به عنوان افزاینده صفراء^۱، محافظت‌کننده کبدی^۲، کاهنده کلسترول و ادرارآور می‌شناختند [۲۴].

به طور کلی می‌توان گفت گیاه کنگرفرنگی اثرات مدر، صفراءور، پایین‌آورنده کلسترول خون، پایین‌آورنده چربی خون، دیس‌پیسی، ضدتهوع و سوههضم دارد و برای این مقاصد استفاده می‌شود. در مصارف خوارکی از کنگرفرنگی به مقدار کم به عنوان افزودنی مجاز جهت اصلاح طعم، مزه و بوی مواد غذایی (ماکریم) غلاظت ۱۶ ppm استفاده می‌شود [۲۵، ۲۶، ۲۷، ۲۸، ۲۹، ۳۰، ۳۱، ۳۲، ۳۳، ۳۴]. همچنین در کتاب Martindale سینارین موجود در این گیاه به عنوان کلریتیک معرفی شده است. افزایش جریان صفراء توسط کید در درمان ناراحتی‌های دیس‌پیسی ضروری است.

در یک مطالعه بالینی غیرکنترل شده که بر روی ۵۵۳ بیمار با ناراحتی گوارشی غیراختصاصی (دیس‌پیسی) انجام شد، نشان داده شد. افزایش جریان صفراء توسط کید در درمان ناراحتی‌های دیس‌پیسی ضروری است که ۳۲۰-۳۴۰ میلی‌گرم از عصاره استاندارد شده این گیاه سه بار در روز باعث کاهش تهوع، درد شکم، یبوست و نفخ در ۷۰ درصد بیماران می‌شود [۳۴].

در مطالعه کنترل شده دیگری اثرات عصاره این گیاه در درمان کلسترول بالا و تری‌گلیسرید بالا نشان داده شد. در این مطالعه تجویز ۹۰۰ میلی‌گرم تا ۱/۹۲۰ میلی‌گرم در روز باعث کاهش معنی‌دار در مقدار کلسترول و تری‌گلیسرید شد [۳۵].

چنانچه شرایط خشک کردن گیاه کنترل شده نباشد سبب از بین رفتن بخش عمده مواد خواهد شد [۲۰، ۱۹].

- اسید‌الکل‌ها بنا به نظر برخی از محققین بخش عمده‌ای از اثرات فارماکولوژیک این گیاه را سبب می‌گردند. نظری: اسیدسیتریک، اسیدمالیک و اسیدگلیکولیک، اسیدلاکتیک، اسیدسوکسینیک و اسیدگلیسریک اشاره نمود [۲۰، ۱۹].

- فلاونوییدها نظری: مشتقات لوتئولین^۱، لوتئولین-۷-O- گلوکوزید یا سیناروزید^۲، لوتئولین-۷-O- روتینوزید یا اسکولیموزید^۳، لوتئولین-۴-O- گلوکوزیل^۴ - O- روتینوزید یا سیناروتیزید^۵ فلاونوییدهای عمده کنگرفرنگی می‌باشد اما در کنار این مواد فلاونوییدهای دیگری نظری آپیژین، کرستین، هسپرهتین، نارینجنین و گلیکوزیدهای آنها در گیاه مشاهده می‌شوند [۲۰، ۸، ۹، ۱۰، ۲۱].

- لاکتون‌های سزکوبی‌ترپنی (ماده تلخ) که بیشترین مقدار آنها در برگ‌های جوان مشاهده می‌شود دسته دیگری از ترکیبات شیمیایی کنگرفرنگی را تشکیل می‌دهند. سیناروبیکرین^۶ [III] (عملده‌ترین لاکتون)، گروشیمین^۷، دهیدروسیناروبیکرین^۸ و سیناراترال^۹ به این گروه از ترکیبات شیمیایی تعلق دارند [۱۹، ۲۱، ۲۲].

روش‌های شناسایی

خرده‌نگاری

پودر برگ‌ها به رنگ سبز مایل به سفید، بسیار حجمی، کم وزن و تلخ می‌باشد. سلول‌های روزن‌هه مخصوص بین چهار یا پنج سلول می‌باشد و همچنین کرک‌های ترشحی تک سلولی به تعداد کم مشاهده می‌شود. کرک‌های پوششی بلند به صورت تک سلولی و چند سلولی وجود دارند [۱۹].

روش HPLC جهت اندازه‌گیری میزان کلرزنیک

اسید و سینارین موجود در گیاه:

جهت آنالیز و شناسایی اجزای موجود در برگ کنگرفرنگی از روش HPLC استفاده می‌گردد. حجم نمونه ۱۰ میکرولیتر بوده که به دستگاه HPLC با ستون phenomenex prodigy ODS با ابعاد $150 \times 3/2$ میلی‌متر تریپل می‌گردد. فاز متحرک شامل ۱ درصد اسیداستیک (A) و استونیتریل (B) بوده که فاز استونیتریل از ۶

¹ Luteolin

² Cynaroside

³ Scolymoside

⁴ Cynarotriside

⁵ Cynaropicrin

⁶ Grosheimin

⁷ Dehydrocynaropicrin

⁸ Cynaratriol

¹ Choleretic

² Hepatoprotective



در مطالعه‌هایی که در *in vivo* انجام شده بود اثرات برگ‌های این گیاه در تحریک کبدی و محافظت کبدی گزارش شد [۳۰، ۳۹]. فارماکوپه گیاهان دارویی اندگستان فعالیت کبدی این گیاه را ذکر کرده و فارماکوپه گیاهان دارویی آفریقا اثرات دیورتیک و ضدآترواسکلروزی این گیاه را به اضافه کاربرد آن برای درمان اختلالات کبدی، نفخ، اختلالات گوارشی و ضدتهوع خاطرنشان کرده است [۲۴، ۴۰].

در مطالعه‌ای نیز اثرات ضدمیکروبی عصاره‌های این گیاه نشان داده شده است. هشت ماده فنولی جدا شده از محلول این - بوتانول عصاره‌های این گیاه اثرات ضدمیکروبی داشتند که از این میان کلروژنیک اسید، سینارین، لوتوولین - ۷ - روتینوزید و سیناروزید بازدارنده‌های نسبتاً قوی‌تری نسبت به فنولیک‌های ۳ و ۵ - دی ۱ کافتوپیل کینیک اسید، ۴ و ۵ - دی ۱ کافتوپیل کینیک اسید، آبی‌زنین - ۷ - روتینوزید و آبی‌زنین - ۷ - ۱ - بتا - دی گلوکوپیرانوزید بودند. غلظت‌های بازدارنده حداقل (MIC) این اجزا بین ۵۰ و ۲۰۰ میکروگرم در میلی‌لیتر بود [۴۱].

عصاره این گیاه به عنوان منبعی از آنتی‌اسیدان طبیعی در برابر آنتی‌اسیدان‌های سنتیک شناخته شده است. این آنتی‌اسیدان‌ها از قبیل ویتامین C، هیدروکسینامید اسید و فلاونون‌ها هستند. در این مطالعات فعالیت محافظت‌کننده‌گی این گیاه در موش صحرایی تایید شده است [۴۲، ۴۳].

در مطالعه‌ای اثرات آنتی‌اسیدانی سه نوع گیاه کنگرفرنگی با یکدیگر مقایسه شد. برگ‌های گیاه کنگرفرنگی ستاره‌ای شاهانه (Imperial star) بالاترین سطح فعالیت آنتی‌اسیدانی در حدود ۷/۲ درصد داشت. کنگرفرنگی بنفش رنگ حدود ۱/۴ درصد و کنگرفرنگی سبزرنگ در حدود ۶/۴ درصد فعالیت آنتی‌اسیدانی داشتند [۴۴].

در مطالعه‌ای دیگر سه پروتئیناز (شامل سینارآزهای A، B و C) از شیره گیاه کنگرفرنگی استخراج شد که هر سه گلابیکوپروتئین و از یک زیر واحد بزرگ و یک زیر واحد کوچک تشکیل شده‌اند. این مطالعه نشان داد که ویژگی‌های آنزیماتیک سینارآز A نوعی اسید آسپارتیک است که می‌تواند در صنایع شیر استفاده شود [۴۵].

در مطالعه‌ای بر اثرات بازدارنده کنگرفرنگی بر تشکیل تومورهای پوستی در موش سوری مشاهده شد که ناشی از فیتواسترول‌های این گیاه به نام‌های تاراکساسترول و فارادیول است [۴۶].

همچنین اثرات ضددرد و ضدالتهاب و اثرات بر روی سمپاتوادرنال در موش صحرایی گزارش شده است [۴۸].

در مطالعات حیوانی به عمل آمده بر روی موش صحرایی اثرات صفرآور، پایین‌آورنده کلسترول و چربی خون عصاره‌های تام و خالص‌سازی شده کنگرفرنگی به اثبات رسیده است. بر اساس این بررسی‌ها عصاره‌های خالص‌سازی شده نسبت به عصاره تام گیاه از فعالیت بسیار بالاتری برخوردار می‌باشند که احتمالاً به غلظت بالای مشتقات مونوکافتیل کینیک نظری اسید کلروژنیک و نشوکلروژنیک

در مطالعه دیگری که بر روی اثرات پرتکتیو این گیاه انجام شد، دیده شد که این گیاه اثرات پرتکتیو بر علیه استرس اکسیداتیو القا شده به وسیله واسطه‌های التهابی دارد. همچنین باعث اکسیداسیون LDL در جلوگیری از آتروژنتر بر روی سلول‌های آندوتیلیال و مونوسیت‌ها می‌شود [۳۶]. در این مطالعه دیده شد که عصاره آبی و الکلی این گیاه در دوره اندکوباسیون ۲۴ ساعته، ۵۰ میلی‌گرم بر میلی‌لیتر عصاره آبی باعث جلوگیری از اکسیداسیون LDL در حدود ۱۵ درصد و مقدار ۵۰ میلی‌گرم بر میلی‌لیتر عصاره الکلی باعث جلوگیری از اکسیداسیون LDL در حدود ۲۹ درصد با $p=0.05$ می‌شود که به لحاظ آماری نتایج معنی‌دار بود. مولفین از این نتایج، نتیجه گرفتند که عصاره گیاه کنگرفرنگی می‌تواند برای درمان آترواسکلروزیس با کاهش اکسیداسیون LDL به کار رود [۳۶].

در مطالعه دیگری با تجویز دوزاً کم عصاره کنگرفرنگی کاهش ۲۰ درصدی کلسترول در هپاتوسیت‌ها و کاهش ۶۰ درصدی کلسترول با دوزاً بالای عصاره این گیاه در هپاتوسیت‌ها با سمیت پایین و $p=0.05$ گزارش شد که به لحاظ آماری معنی‌دار بود [۳۷]. البته در این مطالعه مقایسه‌ای با انواع استانین‌ها که ممانعت‌کننده‌های «هیدروکسی متیل‌گلوتاریل کوآنزیم A»^۱ هستند انجام نشده بود ولی با این حال مولفین گزارش کردند که عصاره گیاه کنگرفرنگی ممانعت‌کننده غیرمستقیم این آنزیم است که سمیت پایین‌تری نسبت به استانین‌ها دارد. به همین دلیل عصاره این گیاه را در کاهش بیوستتر کلسترول در هپاتوسیت‌ها معرفی کردند. اگر چه معنی‌دار بودن نتایج قابل اعتماد است اما مطالعه روی موش صحرایی انجام شده است.

«کرافت» و همکارانش با مطالعه‌ای بر روی بیمارانی که دچار دیسپرسی (سوء‌هضم) و یا بیماری کبدی بودند، نشان دادند با تجویز عصاره استاندارد شده این گیاه کاهش معنی‌داری به لحاظ آماری در نشانه‌های بیماری (درد شکم، تهوع، نفخ) به وجود آمد. این مطالعه بر روی ۵۵۷ تا ۴۱۷ بیمار انجام شد و طول درمان ۴ تا ۶ هفت‌هفته بود عوارض جانبی گزارش نشد و درصد بیماران به خوبی این گیاه را تحمل کردند [۳۸].

بررسی انجام شده بر روی ۴۱۷ بیمار مصرف‌کننده از عصاره برگ کنگرفرنگی نشان‌دهنده تاثیر آن بر روی کبد و مجاری ترشحی صفا بود. مطالعه بر روی ۲۰ مرد دارای اختلالات متابولیکی حاد یا مزمن انجام شد. این افراد میزان روزانه ۳۲۰ میلی‌گرم عصاره کنگرفرنگی (به صورت کپسول) را به همراه ۵۰ میلی‌لیتر آب مصرف نمودند. نتایج حاصل اندازه‌گیری ترشح صفا از طریق دؤدنوم نشان‌دهنده افزایش $127/3$ درصد ترشح بعد از ۳۰ دقیقه، $151/5$ درصد بعد از ۶۰ دقیقه و $94/3$ درصد بعد از ۹۰ دقیقه بود که در مقایسه با گروه دارونما دارای تفاوت معنی‌دار بود [۳۹].

^۱ HMGCOA



برخی محققین مشتقات مونوکافئیل کینیک نظری اسید کلروزیک و اسید تئوکلروزیک را موثر دانسته و برخی ثابت نموده‌اند که مخلوط اسید الکل‌های موجود در گیاه اثر تنظیمی^۱ بر ترشح صفرادرند [۲۰،۲۱].

عوارض جانبی

درماتیت تماسی از عوارض مهم کنگرفرنگی به حساب می‌آید. سیناروپیکرین و سایر لاکتون‌های سزکوبی‌ترینی، آرژن‌های قدرتمند کنگرفرنگی می‌باشند و عصاره‌ها خالص‌سازی شده و فرآورده‌های خاص این گیاه که حاوی مقادیر بیشتری از لاکتون‌های مزبور هستند، پرعارضه‌تر از عصاره‌های تام آن می‌باشد [۲۶،۳۴،۵۲].

سم شناسی

مقدار LD₅₀ عصاره تام بیش از ۱۰۰۰ میلی‌گرم به ازای کیلوگرم و عصاره‌های خالص‌سازی شده ۲۶۵ میلی‌گرم به ازای کیلوگرم (موش‌صحراخی، تزریق داخل صفاقی) است [۲۰،۲۱].

موارد عدم مصرف و نکات قابل توصیه

(الف) افراد دارای حساسیت به گیاه کنگرفرنگی و یا گونه‌های وابسته به این گیاه (گیاهان تیره آفتابگردان) بایستی از مصرف کنگرفرنگی اجتناب نمایند زیرا ممکن است سبب بروز عوارض آلرژیک شدید گردد.

(ب) توسط بیماران دارای انسداد مجرای صفوای (ناشی از سنگ‌های صفوای) مصرف نشود.

(ج) علی‌رغم اینکه هیچ‌گونه مدرکی دال بر سمیت در دوران بارداری و شیردهی وجود ندارد با این حال مصرف بیش از حد آن منوع است [۲۰،۲۱].

اشتباهات و تقلبات

معمولًاً گیاه *Cynara cardunculus* به دلیل شباهت فراوان به کنگرفرنگی، به جای آن مصرف می‌گردد. این گیاه دارای سینارین بسیار اندک بوده و به همین دلیل اثر دارویی گیاه اصلی را دارا نیست [۱۸].

(در مقایسه با مشتقات دی‌کافئیل کینیک نظری سینارین) در عصاره‌های خالص‌سازی شده مربوط است [۲۰]. بررسی‌های in vivo بر روی موش‌های صحراخی نشان داده است که مصرف عصاره‌های کنگرفرنگی به صورت خوراکی قبل از تجویز تتراکلریدکرین قادر است کبد این جانوران را در مقابل آسیب ناشی از تتراکلریدکرین محافظت نماید [۲۰،۴۹]. همچنین اثر نوزایی کبدی^۲ برای عصاره‌های مایی کنگرفرنگی که به صورت خوراکی و پس از برداشتن بخشی از کبد موش‌های صحراخی به این حیوانات تجویز شده بود، گزارش شده است [۲۰].

مطالعات انجام یافته ثابت نموده است که مصرف عصاره کنگرفرنگی می‌تواند تعداد سلول‌های دو هسته‌ای کبد و غلاظت RNA داخل سلولی را افزایش دهد [۲۰،۵۰]. بر اساس این مطالعات سینارین تنها ترکیبی است که فعالیت محافظت‌کننده سلولی و محافظت‌کننده کبدی برجسته‌ای از خود نشان می‌دهد [۲۰،۴۹]. به دنبال آزمایش‌های فوق در مطالعات انسانی سینارین به ۱۷ مریض با هیپرلیپوپرتفینمی فامیلی نوع II a یا II b که غلاظت چربی خون آنها تنها با رژیم غذایی ثابت نگهداشته شده بود تجویز و اثر آن بررسی شد (سینارین به مقدار ۲۵۰ تا ۷۵۰ میلی‌گرم در روز ۱۵ دقیقه قبل از غذا تجویز گردید). بر اساس نتایج حاصل، در خلال ۳ ماه بررسی، سینارین تاثیری در مقدار کلسترول و تری‌گلیسریدهای سرم نداشته است [۲۰]. این یافته‌ها از یک سو با پاره‌ای از مطالعات پیشین هم جهت بوده اما از سوی دیگر با سایر بررسی‌ها که ثابت می‌نمایند سینارین با دوزهای روزانه ۶۰ تا ۱۵۰۰ میلی‌گرم قادر است غلاظت سرمی کلسترول و تری‌گلیسریدها را پایین آورد، در تضاد می‌باشد [۲۰].

بر پایه مطالعات برخی از محققین سینارین تنها در دوزهای بالا موثر بوده و دوام اثر آن نیز نسبتاً کوتاه است. از آنجایی که سینارین یک دی‌استر می‌باشد چنین به نظر می‌رسد که در برابر استرزاوهای موجود در خون و مایعات باقی بسیار حساس بوده و هیدرولیز می‌شود. بنابراین تجزیه سینارین توسط استرزاوها می‌تواند دوزهای بالای مورد نیاز جهت فعالیت‌های بیولوژیک را توضیح دهد [۲۰].

نتایج اولیه نشان می‌دهد که سینارین کلسترول سرم را از طریق افزایش دفع صفوای استرول‌ها و نیز با افزایش ترشح و تخلیه صفرا^۳ کاهش می‌دهد. لذا با توجه به این یافته مهم سینارین بایستی جزو ترکیبات بسیار قدرتمند کاهنده کلسترول خون محسوب شود. اما متأسفانه چنین نبوده و علاوه بر دوزهای بالای مورد نیاز؛ دوره زمانی طولانی مدت نیز جهت تنظیم سوخت و ساز کلسترول ضروری می‌باشد [۵۱]. نهایتاً گرچه سینارین به طور کلاسیک مسبب اثرات کنگرفرنگی محسوب می‌شود با این حال

¹ Hepatoregenerating

² Choleretique - Cholagogue

^۱ Amphocholeretique



منابع

1. Kumar V, Cotran R, Robbins S. Basic pathology (Disease organ systems). Chapter 10. 6th ed. WB saunders. 1997.
2. British herbal pharmacopoeia (BHP). Exter, UK: British Herbal Medicine Association. 1996.
۳. صوصام شریعت هادی. پورش و تکثیر گیاهان دارویی. انتشارات مانی. ۱۳۷۴.
4. <http://owlcroft.com/garden/VEGGIES/artichoke.html>.
5. Grieve M. A Modern Herbal. Penguin Inc. New York. 1984.
6. Phillips R, Rix M. Vegetables. Pan Books. London. 1993.
7. Dermarderosian. *The review of natural products.Facts and comparison.* 2001, PP: 42- 43.
8. Kupicha FK. In: *flora of Turkey*, Davis P. P. H. Edinburgh. Edinburgh university press. 1975; 5: 327-9.
۹. کریمی هادی. اسامی گیاهان ایران. تهران. مرکز نشر دانشگاهی. ۱۳۷۶
10. Paris RR, Moyse H. *Mateiere Medicale.* Volume 3. Paris Masson & C. 1971.
11. Organ J. *Rare Vegetables for Garden and Table.* Faber 1960.
12. Bryan J, Castle C. Edible Ornamental Garden Pitman Publishing. 1976.
13. Doreen GH. Artichokes for every climate-garden&yard-cultivatin and eating-evaluation. 2001. *Mother Erth News:* 189.
14. Thompson B. *The Gardener's Assistant.* Blackie and son. 1878.
15. Doreen GH. Artichokes for every climate-garden & yard-cultivation and eating-evaluation. 2001. *Mother Earth News:* 189.
16. Chittendon F. RHS Dictionary of Plants plus Supplement. Oxford University Press. 1956.
17. Sabine M, Wittermer MV. Validated method for the determination of six metabolites derived from artichoke leaf extract in human plasma by high – performance liquid chromatography. *Chromatography J.* 2003; 793: 367- 75.
18. Huxley A. *The New RHS Dictionary of Gardening.* MacMillan Press. 1992.
19. Thomas GS. *Perennial Garden Plants.* Dent & Sons press, London. 1990.
۲۰. ناظمیه حسین. کنگرفرنگی، کمیته تدوین فارماکوپه گیاهی ایران. فارماکوپه گیاهی ایران. ویرایش ۱. تهران. وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی، معاونت غذا و دارو.
21. Newall CA, Anderson LA, Phillipson JD. *Herbal Medicines: A Guide for helth- care professionals.* Hondon: The pharmaceutical press. 1996. pp: 36-7.
22. Hammouda FM, Seif El-nesr MM, Ismail SI, et al. HPLC evaluation of the active constituents in the newly introduced Romanian strain of *Cynara scolymus* L. cultivated in Egypt. *Planta Med. Supl.* 1991; 57: 119-20.
23. Brand N. *Cynara Scolymus L. – The artichoke.* *Ieitschrift Phytother.* 1990; 11: 169- 75.
24. Kirchhoff R. Increase in choleresis by means of artichoke extract. *Phytomedicine.* 1994: 107-115.
25. Jellin JM, Gregory PJ, Batz F, Hitchens K. *Pharmacist's lett/ Prescriber's letter natural medicine comprehensive Database.* 4th ed. Stockton, CA: Therapeutic Keseach Faculty; 2002, pp: 80-81.
۲۶. زرگری علی. گیاهان دارویی چاپ چهارم. انتشارات دانشگاه تهران. ۱۳۶۸
27. Chevallier A. *the Encyclopedia of Medicinal plants* kindersley London. 1996.
28. Pristautz H. Cynarin in the modern management of hyperlipemia. *Med. Wochenscher.* 1975; 125 (49): 75-9.
29. Englisch W. Efficacy of artichoke dry extract in patients with hyperlipoproteinemia: *Arzneimittelforschung.* 2000; 40 (3): 260-65.
30. Maros T. Effects of *cynara scolymus* extracts on the regeneration liver. *Arzneimittelforschung.* 1966; 16 (2): 127-29.
31. Gebhardt. Inhibition of cholestrol biosynthesis in primary cultured rat hepaticites by



- (*cynara scolymus* L.) extracts. *J. pharmacol.* 1998; 286 (3): 1122-23.
- 32.** Kirchhoff R. Increase in choleresis by means of artichoke extract. *Phytomedicine* 1994; (1): 107-115.
- 33.** Brown JE, Rice-Evans CA. Luteolin rich artichoke extract Protects low density lipoprotein from oxidation in vitro. *Free Radical Research*. 1998; 29: 274-55.
- 34.** Erratum. Cynara scolymus dyspepsia, GI upsets lipid lowering agents cardiovascular disease prevention hepatoprotection. *Phytomedicine*. 1998; 5 (3):244.
- 35.** Fintelmann V. Antidyspeptic and lipid-lowering effect of artichoke leaf extract. *Zeitschrift fur Allgemeinmed.* 1996; 72 (Supple 2): 3-19.
- 36.** Zapolkska – Downar D, Naruszewicz M, Siennicka A, Krasnodebska B, Kolodziej B. Protective properties of artichoke (*Cynara Scolymus* L.) against oxidative stress induced in cultured endothelial cells and monocytes. *Life sciences*. 2002; 71: 2897-2908.
- 37.** Gebhardt R. Inhibition of cholesterol biosynthesis in primary cultures rat hepatocytes by artichoke (*Cynara Scolymus* L.) extract. *J.Pharmacol. EXP. Ther.* 1998; 286 (3): 1122-1128.
- 38.** Kraft K. Artichoke leaf extract – recent finding reflecting effects on lipid metabolism, liver and gastrointestinal tracts. *Phytomedicine*. 1997; 4: 369-378.
- 39.** Adzet T. Action of an artichoke extract against CC14- induced hypertoxicity in rats. *Acta pharm JugosL*. 1987; 37: 183-187.
- 40.** IWU M. *Handbook of African medicinal plants*. Boca Raton. CRC press. 1993, pp: 167-168.
- 41.** Zhux, Zhang H, Lo R. Phenolic Compounds from the leaf extract of artichoke (*Cynara Scolymus* L.) and their antimicrobial activities. *J. Agric. Foodchem.* 2004; 52 (24): 7272-8.
- 42.** Liorach R, Espin JC, Tomas – Barberan FA, Ferreres F. Arichoke (*Cynara Scolymus*) Byproducts as a potential Source of health – promoting antioxidant phenolics. *J. Agric. Foodchem.* 2002; 50: 3458- 64.
- 43.** Jimene – Escrig A, Dragsted LO, Daneshvar B, pulido R, Saura – calixto F. In vitro anfioxidant activities of edible artichoke (*Cynara Scolymus* L.) and effect on biomarkers of antioxidants in rats. *J. Agric. Foodchem.* 2003; 51(18): 5540-5.
- 44.** Wang M, Simon JE, Aviles IF, He K, Zheng QY, Tadmor Y. Analysis of antioxidative phenolic Compounds in artichoke (*Cynara scolymus* L.). *J. Agric. Food. Chem.* 2003; 51 (3): 601-8.
- 45.** Sidrach L, Garcia – Canovas F, Tudela J, Neptuno Radriguez J. Purification of cynarases from artivhoke: enzymatic properties of Cynarase A. *Phutochemistry* 2005; 66(1): 41-9.
- 46.** Yasukawa K. Inhibitory effect of taraxastane- typetriterpenes ontumor promotion by 12- O- tetradecanoylphorbol – 13- acetate in two – Stage Carcinogenesis in mousekin. *Oncology* 1996; 53(4): 341-44.
- 47.** Ruppeit B. Pharmacological screening of plants recommended by folk medicine as anti-snake venom – I. Analgesies and anti-inflammatory activities. *Mem. Inst. Oswaldo Cruz* 1991; 86 (Suppl 2): 203-5.
- 48.** Khalkovaz. Anexperimental study of the effect of an artichoke preparation on the activity of the sympathetic – adrenal system in carbon disulfide exposure. *Probl Khig.* 1995; 20: 162- 71.
- 49.** Kiso Y, Tohkin M, Hikino H. Assay method for antihepatotoxic activity using galactosamine-induced cytotoxicity in primary cultured hepatpcytes. *J. Nat Prod.* 1983; 46(6) :841-7
- 50.** Heywood VH, Harborne JB, Turner BL. *The biology and chemistry of the compositae*. London: academic press. 1977. pp: 416-7.
- 51.** Henschen A, Hupe KP, Lottspeich, Voelter W. *High performance liquid chromatography in biochemistry*. Florida Basel:VCH. 1985.
- 52.** Meding B. Allergic contact dermatitis from artichoke, *cynara scolymus* L. *Contact Dermatitis* 1983; 9 (4): 314.

